



Βρυξέλλες, 16 Μαΐου 2018  
(OR. en)

8820/18

---

---

**Διοργανικός φάκελος:  
2017/0283 (NLE)**

---

---

AELE 28  
CH 14  
AGRILEG 69  
VETER 41  
AGRI 226

**ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»**

---

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου  
Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων (1ο Τμήμα) / Συμβούλιο  
αριθ. προηγ. εγγρ.: 15460/17  
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 14047/17 + ADD 1

---

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της μικτής κτηνιατρικής επιτροπής που συστάθηκε με τη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετικής Συνομοσπονδίας σχετικά με τις συναλλαγές γεωργικών προϊόντων, όσον αφορά την απόφαση αριθ. 1/2018 σχετικά με την τροποποίηση του προσαρτήματος 6 του παραρτήματος 11 της συμφωνίας  
– Έγκριση

---

1. Στις 6 Νοεμβρίου 2017, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο την προαναφερόμενη πρόταση<sup>1</sup>, με βάση το άρθρο 207 παράγραφος 4 της ΣΛΕΕ σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.
2. Σκοπός της πρότασης είναι να παρατείνει επ' αόριστον την δυνατότητα για την Ελβετική Συνομοσπονδία να παρεκκλίνει, υπό ορισμένες προϋποθέσεις, από την εξέταση για την ανίχνευση *Trichinella* στα σφάγια και κρέατα οικόσιτων χοίρων. Λόγω της καθυστερημένης υποβολής της πρότασης, δεν κατέστη δυνατή η έκδοσή της από το Συμβούλιο ούτε, επομένως, η υπογραφή της συμφωνίας πριν από τη λήξη της παρέκκλισης που είχε χορηγηθεί προηγουμένως.

---

<sup>1</sup> έγγρ. 14047/17 + ADD 1

3. Η πρόταση εξετάστηκε από την Ομάδα «Εμπειρογνώμονες στον Κτηνιατρικό Τομέα» (Ομάδα «Πότσταμ») κατά τη συνεδρίασή της την 1η Δεκεμβρίου 2017. Σύμφωνα με τη συμβουλευτική γνώμη της Νομικής Υπηρεσίας του Συμβουλίου, οι αντιπροσωπίες συμφώνησαν ότι το κείμενο θα πρέπει να αναθεωρηθεί προκειμένου να ληφθεί υπόψη η ανάγκη αναδρομικής ισχύος, από 1ης Ιανουαρίου 2017, της προτεινόμενης απόφασης αριθ. 1/2018 της μικτής κτηνιατρικής επιτροπής, καθώς και η διόρθωση μιας παραπομπής στην ισχύουσα νομοθεσία της ΕΕ. Αναθεωρημένο σχέδιο<sup>2</sup> κυκλοφόρησε από την Προεδρία στις 6 Δεκεμβρίου 2017. Κατόπιν άτυπης γραπτής διαδικασίας<sup>3</sup>, θεωρήθηκε ότι το αναθεωρημένο σχέδιο υποστηρίζεται ομόφωνα από τις αντιπροσωπίες.
4. Η Ομάδα «Ευρωπαϊκή Ζώνη Ελεύθερων Συναλλαγών (ΕΖΕΣ)» ενημερώθηκε κατά τη συνεδρίασή της στις 12 Δεκεμβρίου 2017, κατά την οποία δεν διατυπώθηκαν περαιτέρω παρατηρήσεις από τις αντιπροσωπίες. Στη συνέχεια, οι παραπομπές στην ελβετική νομοθεσία ελέγχθηκαν ανεπίσημα με τις ελβετικές αρχές, οι οποίες, στις 2 Μαΐου 2018, επιβεβαίωσαν την ακρίβειά τους.
5. Έχοντας υπόψη τα προαναφερθέντα, η Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων καλείται:
- να επιβεβαιώσει τη συμφωνία στην οποία κατέληξε η Ομάδα επί του κειμένου, και
  - να εισηγηθεί στο Συμβούλιο να εκδώσει, ως σημείο «Α» της ημερήσιας διάταξης προσεχούς του συνόδου, την προαναφερόμενη απόφαση όπως περιέχεται στο έγγρ. 14048/17 REV 1 (δηλ. το τελικό κείμενο που διατυπώθηκε οριστικά από τους γλωσσομαθείς νομικούς).

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο θα ενημερωθεί σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 10 της ΣΛΕΕ και η απόφαση θα διαβιβαστεί στο ΕΚ.

---

<sup>2</sup> έγγρ. 15460/17

<sup>3</sup> έγγρ. 14468/17 + ADD 1